

Institutt for språk- og kommunikasjonsstudier
Pensumliste
Høst 2003

Språklig kommunikasjon

AVS8001 Scientific Writing:

Day, Robert A. "How to Write and Publish a Scientific Paper"
Cambridge University Press

"The Penguin Dictionary of English Synonyms and Antonyms"
(ed. Rosalind Fergusson)

Lingvistikk

LING1100 (diakroni):

McMahon, April M.S. 1994: Understanding Language Change.
Cambridge University Press

LING1102 (fonologi):

Roca, Iggy 1994: Generative Phonology
London, New York: Routledge

LING1101 Syntaks I

Borsley Robert: Syntactic Theory – A unified approach
Second Edition

Swahili

SWA 1101: SWAHILI SPRÅK I

Del 1. Grammatikk

†Ashton, E. O.: Swahili Grammar. Longman Group Ltd, Harlow, England. 1944.

Reprinted 1987.

Maw, J.: Swahili for Starters. A Practical Introductory Course. Oxford: Oxford University Press. 1999.

Wilson, P. M.: Simplified Swahili. London: Longman Group Ltd. 1970, 1985.

Utvalgte tekster

Del 2. Muntlig bruk og oversettelse*

Issak, I. E.: Swahili-Norsk ordbok. Oslo: Spartacus forlag AS. 1999

Johnson, F.: A Standard Swahili-English Dictionary. Oxford and Nairobi: Oxford University Press. 1939. Reprinted 1991.

Kirkeby, Willy A.: English-Swahili Dictionary. Dar es salaam: Kappela Publishing Co. (T) Ltd./Skedsmokorset: Kirkeby Forlag AS. 2000.

McGrath, D. and L. Marten.: Colloquial Swahili. The Complete Course for Beginners. With CDs and cassettes. London: Routledge. 2003.

Perrot, V.: Concise Swahili and English Dictionary. Teach Yourself Bks. England: Hodder and Stoughton Ltd., Kent. 1965, 1992.

Strandskogen, Åse B.: Tuseme Kiswahili. 3 kassetter, 1 bok.

Oversettelse og øvinger basert på utvalgte tekster.

† Utsolgt fra forlaget. Bruk biblioteket.

* Angående kassetter, ta kontakt med Astrid K. Hansen ved Språklaboratoriet. E-post: astrid.kiil.hansen@hf.ntnu.no

SWA 2204: SWAHILI SPRÅKSTRUKTUR

Amidu, A. A.: Classes in Kiswahili: A Study of their forms and implications. Cologne: Rüdiger Köppe Verlag. 1997.

Amidu, A. A.: Argument and Predicate Relations in Kiswahili. A New Analysis of Bantu Transitivity. Cologne: Rüdiger Köppe Verlag. 2001.

Maw, J. E. M.: Sentences in Swahili. London: School of Oriental and African Studies, University of London. 1969.

Vitale, Anthony J.: Swahili Syntax. Dordrecht: Foris Publications. 1981.

Whiteley, W. H.: Some Problems of Transitivity in Swahili. London: School of Oriental and African Studies, University of London. 1968.

Et utvalg artikler.

HF SWA 205: INNFORING I SWAHILI LITTERATUR

Del 1: Innføring.

Abedi, K. A.: Sheria za Kutunga Mashairi na Diwani ya Amri. EALB, Dar es Salaam, 1954/1973, pp. 1-43

Amidu, A.A.: Kimwondo: A Kiswahili Electoral Contest. Afro-Pub, Vienna. 1990.

Knappert, J.: Four Centuries of Swahili Verse. Heinemann Books, London. 1979

Lodhi, A. Y.: Swahili Poetry - A Short Guide for Beginners. Institutionen for Afro-Asiatiska Språk, Uppsala Universitet, 1974, 1994.

McMillan & Co. Ltd.: Hekaya za Abunuwas na Hadithi Nyingine. McMillan, London. 1935

Ohly, R.: Aggressive Prose. Institute of Kiswahili Research, Dar es Salaam. 1981

Et utvalg artikler

Del 2: Litteratur bøker

Hussein, E.N.: Mashetani. O.U.P., Nairobi/Dar es Salaam. 1971.

Mlama, P. M.: Culture and Development - The Popular Theatre Approach in Africa. Nordiska Afrikainstitutet, Uppsala, 1991

Ngahyoma, N.: Huka. Tanzanian Pub. House, Dar es Salaam. 1975.

Ngali, M.: Mwanatabu. EALB, Nairobi, 1971. (pp. 30-52, the play Kifo Cha Penzi)

Topan, F. M.: Mfalme Juha. O.U.P., Dar es Salaam 1971

Topan, F. M.: Aliyeonja Pepo. Tanzanian Publishing House, Dar es Salaam. 1973/1977.